PREFAȚĂ

„Audaces, fortuna juvat"
Publius Vergilius Maro (*Eneida*, X, 284)

Apariția la Caransebeș, în urmă cu 36 de ani a Buletinului Științific al Muzeului, *Studii și Comunicări de Etnografie și Istorie*, a reprezentat un eveniment deosebit de important, atât pe plan local cât mai ales pe scara valorilor științifice din România.

În toată această perioadă s-a reușit editarea unui număr de 13 volume, cu o periodicitate de aproape trei ani, în paginile revistei regăsindu-se articole și studii esențiale pentru istoria și etnografia acestei părți a Banatului.

Activitatea editorială a Muzeului Județean de Etnografie și al Regimentului de Graniță din Caransebeș, are la bază Simpozionul Științific Național „In Memoriam Constantini Daicoviciu", care din anul 1974 și până în prezent a fost organizat în fiecare an, ajungîndu-se anul acesta la cea de-a 37-a ediție.

Pentru a fi mai bine cunoscuți în țară dar și în străinătate, am considerat oportun ca începând cu acest număr să dăm o nouă față revistei noastre. Intențiile noastre sunt legate în primul rând de dorința noastră de a fi cunoscuți, iar munca noastră să fie apreciată atât în mediile științifice cât și academice de care suntem legați. Pe acest principiu am recurs la o schimbare de formă, astfel: Acta Mvsei Caransebesiensis să devină ***Tibiscum*** – **Serie nouă** și să reprezinte nr. 1/2011.

Așa cum, pe o amforă romană descoperită la *Tibiscum* au fost încrustate literele *Fortunat(us)*, tot așa și revistei îi dorim mult noroc și o soartă care îi favorizează pe cei îndrăzneți !

* * *

Apparenza a Caransebes, 36 anni fa su Bollettino scientifico del Museo: **Studi e Comunicazione di Etnografia e Storia**, è stato un evento speciale e molto importante, sia a livello locale ed in particolare del valori scientifici soprattutto scala da Romania.

Durante questo periodo sono riusciti a modificare una serie di 13 volumi, con una periodicità di circa tre anni, essere trovati nelle pagine delle riviste, articoli e studi sono essenziali per la storia e etnografia di questa parte del Banato.

Lavoro editoriale del Museo Etnografico e della contea Reggimento Confine di Caransebes, sulla base di Simposio Scientifico Nazionale "In Memoriam Constantini Daicoviciu ", che dal 1974 e lontano è stato organizzato ogni anno raggiungere in questo anno la 37a edizione.

Per essere meglio conosciuto in patria e all'estero, abbiamo ritenuto opportuno che da questo numero per dare un nuovo volto alla nostra rivista.

www.cimec.ro / www.muzeul-caransebes.ro

Le nostre intenzioni sono legati, soprattutto nel nostro desiderio di essere conosciuto, e il nostro lavoro è apprezzato negli ambienti accademici e scientifici che sono collegate. Su questo principio facciamo appello ad un cambiamento di forma, come segue: Acta MVSEI Caransebesiensis diventare ***Tibiscum*** – **nuova serie** e diventano no. 1 / 2011.

Proprio come un anfora romana, trovati a Tibiscum erano incrostate lettere, *Fortunat* (us), così la rivista gli auguriamo fortuna e il destino che aiuta gli audaci !

Dr. ADRIAN ARDEȚ
Director / Manager
Muzeul Județean de Etnografie și al
Regimentului de Graniță Caransebeș

www.cimec.ro / www.muzeul-caransebes.ro